



Экономический
и Социальный Совет

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1993/L.73
4 March 1993

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Сорок девятая сессия
Пункт 11 с) повестки дня

ДАЛЬНЕЙШЕЕ СОДЕЙСТВИЕ РАЗВИТИЮ И ПООЩРЕНИЮ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА
И ОСНОВНЫХ СВОБОД, ВКЛЮЧАЯ ВОПРОС О ПРОГРАММЕ И МЕТОДАХ
РАБОТЫ КОМИССИИ: АЛЬТЕРНАТИВНЫЕ ПОДХОДЫ, ПУТИ И СРЕДСТВА
СОДЕЙСТВИЯ В РАМКАХ СИСТЕМЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ЭФФЕКТИВНОМУ ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД

Австралия, Австрия, Албания*, Ангола, Аргентина, Армения*, Афганистан*,
Барбадос, Бельгия*, Болгария, Бразилия, Бурунди, Венгрия*, Венесуэла,
Гаити*, Гамбия, Гватемала*, Гвинея-Бисау, Германия, Греция*, Дания*,
Зимбабве*, Ирландия*, Исландия*, Испания*, Италия*, Камерун*, Канада,
Кения, Кипр, Колумбия, Коста-Рика, Латвия*, Лесото, Ливан*, Лихтенштейн*,
Люксембург*, Мавритания, Мадагаскар*, Мальта*, Марокко*, Нигерия,
Нидерланды, Никарагуа*, Новая Зеландия*, Норвегия*, Перу, Польша,
Португалия, Республика Корея, Румыния, Сальвадор*, Сенегал*, Словакия*,
Тунис, Турция*, Уругвай, Финляндия, Франция, Хорватия*, Чешская
Республика, Чили, Швейцария*, Швеция*, Шри-Ланка, Экваториальная Гвинея*,
Эстония* и Эфиопия*; проект резолюции

* В соответствии с пунктом 3 правила 69 правил процедуры
функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

1993/... Укрепление Центра по правам человека

Комиссия по правам человека,

ссылаясь на все соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи, а также на свои собственные резолюции по данному вопросу,

считая, что поощрение всеобщего уважения и соблюдения прав человека и основных свобод является одной из основополагающих целей Устава Организации Объединенных Наций и вопросом первостепенной важности для Организации,

отмечая всевозрастающее внимание, которое уделяется деятельности, осуществляющей системой Организации Объединенных Наций в области прав человека,

напоминая, что Генеральный секретарь в своем докладе о работе Организации за 1992 год (A/47/1) заявил, в частности, что "в Уставе Организации Объединенных Наций поощрение прав человека рассматривается в качестве одной из наших приоритетных целей наряду с содействием развитию и поддержанием международного мира и безопасности", - подход, который он также применил в своих предложениях на двухгодичный период 1994-1995 годов,

подчеркивая важную роль Центра по правам человека как координирующего подразделения в системе Организации Объединенных Наций в деле поощрения, защиты и осуществления прав человека и необходимость выделения ему достаточных людских и финансовых ресурсов, в особенности с учетом того обстоятельства, что его рабочая нагрузка резко возросла, в то время как имеющиеся ресурсы не соответствуют возросшим обязанностям,

напоминая также, что Комиссия в пункте 30 своего доклада (E/CN.4/1988/85 и Corr.1) Специальной комиссии Экономического и Социального Совета подтвердила, что "при приеме на службу на любом уровне следует руководствоваться главным образом необходимостью обеспечить высокий уровень работоспособности, компетентности и добросовестности, и заявила о своей убежденности в том, что это совместимо с принципом справедливого географического распределения", и учитывая пункт 3 статьи 101 Устава Организации Объединенных Наций,

приветствуя тот факт, что Всемирная конференция по правам человека вынесет рекомендации относительно получения необходимых финансовых и других ресурсов для деятельности Организации Объединенных Наций в области прав человека,

отмечая с удовлетворением меры, принимаемые помощником Генерального секретаря по правам человека, направленные на совершенствование руководства и управления Центром по правам человека,

отмечая также, что без дополнительных ресурсов, соизмеримых с дополнительными мандатами, нельзя будет эффективно осуществить меры по совершенствованию функционирования и повышению эффективности деятельности Центра по правам человека,

1. просит Генерального секретаря повысить роль и значение Центра по правам человека как координирующего подразделения в системе Организации Объединенных Наций в области прав человека;
2. приветствует усилия помощника Генерального секретаря по правам человека и призывает его продолжать осуществлять меры по повышению результативности и эффективности деятельности Центра по правам человека;
3. просит Генерального секретаря обеспечить выделение Центру по правам человека достаточных ресурсов, с тем чтобы Центр мог полностью и своевременно осуществлять все свои функции;
4. просит также Генерального секретаря и компетентные органы Организации Объединенных Наций осуществить надлежащим образом и в первоочередном порядке соответствующие рекомендации, которые Всемирная конференция по правам человека вынесет относительно получения необходимых финансовых и других ресурсов для укрепления Центра по правам человека;
5. постановляет вновь рассмотреть этот вопрос на своей пятидесятой сессии.
